

# Звезда

УАССР, Ярысь ВКП(б) райкомлэн  
но РИК-лэн органы

№ 77  
(349)

26

октябре

1938 аре

## Изва-читальняослэсь ужэс умоятоно

СССР-лэн, сюзной но автономной республикаослэн Верховной Совет'ёсазы быр'ён'ёслы дасяськон дыр'я колхозной гурт'ёсысь изва-читальняос но колхозной клуб'ёс колхозник'ёс но колхозницаос пöлын массово-раз'яснительной но культурной уж'ёс нуон бордын бадзымьсь уж'ёс лэсьтйзы. Трудящойёс пöлын массово-раз'яснительной уж'ёс нуон бордын агитпункт'ёсын озы ик колхозной гурт'ёсысь лучшей калык—коммунист'ёс, комсомолец'ёс, беспартийной актив, гурт'ёсысь интеллигенция синмаськымон ужазы.

Та нунал'ёсы колхозной гурт'ёсысь изва-читальняос возматйзы, кыче соос гурт'ёсын массово-раз'яснительной но культурной уж нуон бордын бадзым значени иметь каро.

Выбор'ёсы дасяськон дыр'я асьме районьсь но изва-читальняос но колхозной клуб'ёс, озы ик красной уголок'ёс трудящойёс пöлын массово-раз'яснительной уж нуон бордын трос уж'ёс лэсьтйзы. Тани Бачумово но Дизьмино сельсовет'ёсысь изва-читальняосын постоянно драматической, хоровой но мукет кружок'ёс ужазы. Та изва-читальняосын, избирательной вопрос'ёс'я, художественной, политической но мукет литератураос тырмьвал. Колхозник'ёс но колхозницаос изва-читальняосы бадзым желаниен ветлылйзы, дырзэс соос отын культурно ортчылйзы.

Выбор'ёс ортчйзы. Изва-читальняос но асьсэлэсь уж'ёс дугдытйзы. Мукет кампани дырозьлы соос замок'ёсын пытсаськызы.

Тани Кычино сельсоветысь изва-читальня ю возён складлы превратить каремы. Озы ик Байдалино сельсоветысь „Молот“ колхозын но красной уголок юэн занять каремын. Дизьмино но Юр сельсовет'ёсын избач'ёс вань но соослы ужаны помещениосысь бвбл. Помещени бвблэн избач'ёс сельсоветысен колхозлэн правленияз ветлыса дырзэс ортчыто.

Удино, Н-Чура, Байдалино, Бачумово но Зюино сельсовет'ёсын изва-читальняослы помещениосысь вань ке но отын массово-раз'яснительной уж нуон туж урод пуктэмына. Помещениос оборудовать карылымтэсь. Соответству-

### 10 сюрсэтиез гусеничной трактор

19-тый октябре 1938 аре Харьковьсь Орджоникидзе-лэн нимыныз нима тракторной заводлэн бадзым конвейерьсьтыз 10 сюрсэтиез гусеничной трактор снять каре-

юшой лозунг'ёс, плакат'ёс бвбл. Книгаосты но кулэоссэ уд шедьты.

Та учыре озы ик колхоз'ёсысь красной уголок'ёслэн но ужзы уг адскы. Районамы 92 колхоз'ёс пöлысь 21 колхозын гинэ красной уголок'ёс вань. Собрере та 21 красной уголок'ёс но ваньмыз уг ужало, али дыре Каганович нимо, „Зюино“, „1-й Май“, „ОГПУ“, „Заря“ но „Логошур“ колхоз'ёсысь красной уголок'ёсын гинэ бжытак ужзы адске. Кылем'ёсэз колхоз'ёсын красной уголок'ёс чик уг ужало.

Изва-читальняослэсь но красной уголок'ёслэсь сыче урод ужамзэс соин валэктны луэ, что та уж борды РОНО-лэн заведующоез Ушаков но РОНО-лэн культурпросветучреждениос'я инструкторез Ф. Веретенников эш'ёс должной внимани бз вис'ялэ. Гурт'ёсын культурно-просветительной уж'ёсты нуонэз соос оценить бз каре, со ужез самотеке лэзизы.

20 октябре 1938 аре ВКП(б) райкомлэн заседаниез РОНО-лэн политпросвет инструкторезлэсь Веретенников эшлэсь изва-читальняослэн толалтэ культурно-массовой уж нуонлы дачкемзы сярысь докладэз кылкызы. Райком аслаз решенияз указать кариз, что изва-читальняос но красный уголок'ёс совершенно урод ужало толалтэ азе туж урод дачкэ шуыса, что РОНО-лэн заведующоез Ушаков эш но политпросвет инспекторез Веретенников эш изва-читальняослэсь но красный уголок'ёслэсь ужез самотеке лэзизы. ВКП(б) райкомлэн заседаниез политпросвет ужез умоятоно пумысен практической ужрад'ёс кутйз.

Изва-читальняос но красной уголок'ёс деревнян культурно-массовой ужлэн центреныз луыны кулэ.

Партийной но комсомольской организациос изва-читальняослэн но красный уголок'ёслэн уженызы интересоваться карыськыны но соослы повседневной юрттэт оказывать карыны должны.

Коммунист'ёс, комсомолец'ёс пропагандист'ёс, дышетйсьёс агроном'ёс избачлэн матысь помощникеныз являтьса карысько. Колхозной гурт'ёсын трудящойёс пöлын культурно-просветительной уж нуон бордын соослы зол-зол ужаны кулэ.

Тракторез Иванченко мастерлэн сменаез снять кариз, кудйз предоктябрьской социалистической соревнованын нырысетй интые потйз.

## Колхозлэн знатной дояркаосыз

Животноводство сельской хозяйствосын важнейшой отраслен луэ. Колхоз'ёсын пудоез йылэтон но солэсь продуктивностьэ жутоно ласянь знатной адямиос нуналысь нуналэ будо. Талы примерен дуэ Байдалино сельсоветысь „Молот“ колхозлэн фермаез.

Фермалэн заведующойез Барышников дояркаос кустын ужез образцово организовывать кариз. Котыкудйз ик доярка скаллэсь продуктивностьэ вылэ жутоно пonna социалистической Чошатской нырыськыса ужа.

Ваньмыз дояркаос пöлысь тужгес ик Иванова Наталия Васильевна синмаськымон умой ужа. Со туэ аре одйгетй октябрьозь тымыс сыкаллэсь 8563 литр йбл кыкыны добитьса карыськызы.

Озы ик мукет'ёсыз но дояркаос Иванова, Емельянова умой ужало.

Уоно арын фермалэн дохдэз нышна но унолы будоз солы пonna али колхоз бадзым условиос кылдытйз. Скал гид'ёс утеплить каремын, пудолы сион тырмьт дасямын.

БАРЫШНИКОВ



СУРЕД ВYЛЫН: (Паллянысен буре) „Родина“ самолетлэн II-й пилотэз капитан—орденоносец П. Д. Осипенко-экипажлэн командирез, СССР-лэн Верховной Советэзлэн депутатэз, орденоносец В. С. Гризодубова но самолетлэн штурманэз, старший лейтенант—орденоносец М. М. Раскова „Родина“ самолет дорын.

## „Отвага понна“ медаль сярысь Положение

1. „Отвага понна“ медален награждатьса карысько Рабоче-Крестьянской Красной Армилен, Военно-Морской Флотлэн но пограничной охраналэн Войскаосызлэн рядовой, командной но начальствующей составезлэн военнослужащойёсыз Советской Союзлэн враг'ёсыз пумитэ бой'ёсын личной мужество но отвага понна военной действовлэнь театр'ёсысь вылын, государственной границаослэсь неприкосновенностьэс защищать карон дыр'я, яке диверсант'ёсын, шпион'ёсын но Советской государстволэн мукет враг'ёсыныз нюр'яськыны.

2. Медален наградить карысько

производиться карысько СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумыныз.

3. Медален наградить карем'ёслы государство счетын толэзьлы тырыське быдэн 10 манег. Тырон орчтытйське сберегательной кассаосын.

4. Медален наградить карем'ёс пользоваться карысько СССР-лэн вань город'ёсаз трамвайёсын дунтэк ветлон лично правоен.

5. Медален нуллыське мблялэн паллян палаз.

5. Медалез нуллон обязательно парад'ёсын, революционной празднествоосын но торжественной заседаниосын.

7. Медалэз лишить карон производиться карыське

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумыныз.

7. Медален наградить карем'ёс сётоно луо храбростьлэсь, мужестволэсь но отвагалэсь личной примерзэ советской государстволэн враг'ёсыныз нюр'яськыны но образецен служить кароно мукет граждан'ёс понна государственной обязанностьэсты быдэс'янын.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Председателезлэн заместителез—Г. Петровский.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн секретарез—А. Горнин. Москва, Кремль, 17 октябре 1938 арын.

## „Боевой заслугаос понна“ медаль сярысь Положение

1. „Боевой заслугаос понна“ медален награждатьса карысько Рабоче-Крестьянской Красной Армилен, Военно-Морской флотлэн но пограничной охраналэн Войскаосызлэн составысьтыз рядовой, командной но начальствующей военнослужащойёс, нош озы ик адямиос, Рабоче-Крестьянской Красной Армилен, Военно-Морской флотлэн но пограничной охраналэн Войскаосызлэн разалы султымтэос, куд'ёсыз Советской государстволэн тушмон'ёсыныз нюр'яськыны асьсэлэн быгатэменызы, инициативной но смелой действовлэньсынызы, асьсэлэн улонзы пonna напряженной рискен содействовать карызы.

2. Медален наградить карон СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумыныз орчтытйське.

3. Медален наградить карем'ёслы государство счетын толэзьлы быдэн 5 манег тырыське. Тырон сберегательной кассаосын орчтытйське.

4. Медален наградить карем'ёс пользоваться карысько СССР-лэн вань город'ёсаз трамвайёсын дунтэк ветлон лично правоен.

5. Медалез нуллон паллян палаз нуллыське.

6. Медалез одно нуллоно парад'ёсын, революционной празднествоосын но торжественной заседаниосын.

фронтын боевой действовлэнь успешылы.

2. Медален наградить карон СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумыныз орчтытйське.

3. Медален наградить карем'ёслы государство счетын толэзьлы быдэн 5 манег тырыське. Тырон сберегательной кассаосын орчтытйське.

4. Медален наградить карем'ёс пользоваться карысько СССР-лэн вань город'ёсаз трамвайёсын дунтэк ветлон лично правоен.

5. Медалез одно нуллоно парад'ёсын, революционной празднествоосын но торжественной заседаниосын.

7. Медалэз лишить карон СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумыныз производиться карыське.

8. Медален наградить карем'ёс сое честен нулло но государственной обязанностьэсты быдэс'янын дыр'я добросовестностьлэн но аккуратностьлэн примереныз служить кароно луо.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Председателезлэн заместителез—Г. Петровский.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн секретарез—А. Горнин. Москва, Кремль, 17 октябре 1938 арын.

ПАРТИЙНОЙ УЛОИ

Отчетно-выборной собраниясь

24-тй октябре 1938 аре Дизьмино сельсоветсь „Сосновка“ колхозсь первичной комсомольской организацион отчетно-выборной собрании ортчиз.

Первичной организационсь 7 комсомолец'ес пблсь отчетно-выборной собрание 6 мурт комсомолец'ес ветлйзы. Собрание туж оживленно ортчиз. Первичной организацион отчетэз бере нбыль мурт комсомолкаос прениын выступать каризы. Сунцова Ана-

тасия аслаз выступленияз вераз, что комсомолец'есты политикалы дышетон уж первичной комсомольской организацион ляб пунктэмын шуыса. Пропагандист М. Веретенников назначить карем нунал'есы полит занятиясты уг ортчйт'я. Соин сэрен комсомолец'ес куд-ог дыр'я полит занятие мыныны уг тодо.

Сунцова Мария вераз, что „Милям первичной комсомольской организацион ар чоже гинэ существовать каре-

нышна. Первичной организацион ужаны трос юрттэт кулэ луэ. Милям организационмы ВЛКСМ райком бз юрттылы. Ар чоже первичной организационмы райкомольсь представител'ес одйпол но бз ветлэ.

Первичной комсомольской организацион тайной голосованиен единодушно секретаре Сунцова Марияез бырйизы, заместителе Веретенникова Екатеринаез.

АЛЕКСАНДР. В.

Комсомольской отчетно выборной собрании умой ортчиз

Яр НКВД-ысь первичной комсомольской организацион отчетно-выборной собрание 17-тй октябре ортчиз. Комсомолец'ес но комсомолкаос отчетно-выборной собрание дыраз, ваньзы люкасыкызы.

Первичной комсомольской организацион секретарезлэсь Ушаков эшлэсь отчетной докладэз кылскем бере прениын оживленной выступлениос кутскизы. Доклад'я прениын

ваньмыз комсомолец'ес выступать каризы. Комсомолец'ес юнгес ик выступать каризы комсомолец'еслэсь политической тодовлыкэс жутэн пумысен.

Отчетно-выборной собрание активной участие принять каризы партприкрепленнойэс Плотников но парторг Малых эш'ес.

Отчетно-выборной собрание первичной комсомольской ор-

ганизационэсь ужэе удовлетворительное признать кариз. Всесторонной обсудить карыса тае мурт'ес комсомольской комитетлэн составаз бырйиз: комсомольской комитетлы секретарь Ушаковез заместител'ес: Сысоев но Адамова эш'ес.

Отчетно-выборной собрание дыр'я инструкциез нокыче нарушать карон'ес ой вал. ПОПОВ.

Животноводстволэн кадр'есыз понна сюлмастьконо

Бачумово сельсоветсь Урицкий нимо колхозлэн МТФ-езлэн квалифицированной животноводэз бвлэн МТФ-ын уж но урод пунктэмын. А колхозлэн председателез Поздеев эш МТФ-лэсь

ужэе умоятон понна но животноводстволэсь кадрэз будэтон понна уг сюлмастькы.

Али дыре Районной Колхозной Школае (РКШ е) животновод'есты дасыны набормынэ. А Урицкий нимо кол-

хозлэн председателез Поздеев, колхозаз животноводэз бвлэз тодыса но РКШ-е животноводэ дышетскины курсант ыстэмьсь категорически отказатьсь карыське.

Д. ГЛАВАТСКИХ.

Военной действиослы вакцияк обзор

Эбро фронтын

Та дыре тужгес напряженное луэ Эбро шулэн фронтэз военной действиослэн мыямзы. Мукет фронт'ес сярысь оборонаезлэн испанской министрстволэн сводкаосыз та дыре иворто, что отысь фронт'есын положение воштыськымтэ. Талы валэктон шедьтыны шуг бвл, Левант фронтэсь алигес ортчем событиос сярысь тодэд вайдке. Море доры прорваться карыськыса, мятежник'еслэн но интервент'еслэн армиязы пунктэз основной задачаеныз Валенсия овладеть карыны. Левант фронтын действовать карысь народной армиялы пумит фашист'ес вань кужымзэс но средствозэс лэзизы. Однако соослэн план'ессы куащкатэмын вал. Левант фронтын бойэс мынон дыр'я, республиканской армиялэн частьэсыз, куд'есыз занимать каризы Эбро шулэн паллян пал ярдурысьтыз позициез, шбдымтэ шорысь форсировать каризы та шурез уно пункт'есын. Та смелой но сложной операция—военной искусстволэн историезлэн синмастькымон'есыз пблсь одйгез—бастыиз туж бадзым стратегической значение. Мятежник'еслы но интервент'еслы асьсэлэсь главной военной кужым'ессыс перебросить кароно луиз Эбро вылэ, со мукет фронт'есын чалмыт луонэз кылдытйз. Эбро вылын тае положение дыр'я мятежник'еслэн Валенсия вылэ паськыт разрекламированной наступленизы сярысь ве-

раськон'ес но луыны ой быгатысалзы.

Кык толэзлэсь но ятыр фашист'ес нуо ини ожесточенной атакаос Эбро зонаын республиканец'еслэн укреплениоссылэн линия вылазы. Вал сыче нунал'ес но, кукле фашист'ес лэзьязы бое быдэн 400 самолет'ес, быдэн сю танк'ес. Эбро вылын 60 нунал чоже сражаться карыськон дыр'я фашистской самолет'ес 7 миллион килограмм бомбаос куштйзы. Однако мятежник'еслэн армиязы, кудйзлэн ас составаз интервент'еслэн трос отборной дивизиоссы вал, одйг шаглы но азылань кошкыны бз быгаты. Эбро йылын бойэслэн нырысетй 6 арняез куспын противник ыштйз 60 сюрс виemen но сбсыртэмен, ыштйз 160 самолет'ессэ.

Восточной фронт — Эбро шулэн зонаез—Испанияын военной действиослэн центреннызы кылыны продолжать каре. Нырысетй октябрысен куткыса, бжыт азелы гинэ чалмыт луылэм бере, мятежник'ес но интервент'ес нош ик выльдйзы асьсэлэсь атакаоссэс, фашистской авиациез но итало-германской танковой частьэсты уже паськыт кутыса, пехоталэн действениыз сочетать карыса. Та берло нунал'есы ожесточенной бойэс Сьерра Даваль де ла Торре но Сьерра Пандоло район'есын мыно.

Та район'есын, бадзым ыштон'ес лэсьтыса, фашист'ес

уно пол занять карылызы куд-ог высотаосты, однако со азинскон юн ой вал. Соослэн занять карем позициясысьтызы тросысьтыз республиканской войскаос противникез выбить каризы но инициативазэс асьсэ киязы юн возэ.

Ожесточенной сражениослэн кбняке нунал мынэмзы бере—9-ысен 14 октябрыз—та дыр куспын позициос неоднократно переходить карылызы одйг киясь мукетаз. Колль дель Косо секторын республиканец'ес азыпала ваямштызы.

Берло кык арня куспын республиканской авиация интервент'еслэн воздушной кужымзылы туж бадзым урон нанести кариз. Противникен, кудйз кужимез'я республиканской авиациез превосходить каре, омырын бойэс нуыса, героической республиканской летчик'ес туж уно пол пегзылытйзы германской „мессершмидт'есты“ но итальянской „фиат'есты“. Октябрь толэзлэн нырысетй 8 нунал'есыз куспын Эбро фронтын воздушной бойэс дыр'я но республиканской зенитной батареяос улэ фашист'ес ыштйзы 18 самолет'ессэс. Та дыр куспын ик республиканской авиация 3 самолетэз гинэ ыштйз.

Мукет фронт'есын фашист'еслэсь действоссэс сковать карем Эбро фронт али но неприступной кыле.

(„Удмурт коммуна“ газетэсь).

Мукет кун'есын

Чехословакиясь компартилен ЦК-езлэн помещенияз но газет'еслэн редакциясы обыск'ес



Чехословакиялэн внутренней ужпум'ес'я министрелэн распоряжениез'я Чехословакиясь коммунистической партилен Центральной органэзлэсь „Руде Право“, „Гило новины“ но „Вель или Морген“ газет'есты поттонэз дугдытэмын. Чехословакиясь коммунистической партилен Центральной Комитетэзлэн помещениез но коммунистической газет'еслэн редакцияосылэн помещениоссы полициен занимать карылымьн. ЦК-лэн помещенияз обыск ортче.

(ТАСС).

—Кин вераське, что ми Франкоез снабжать карыськомы шуыса?! Ми снабжать карыськом исключительно только аслэсьтым немецкой солдат'есмес гинэ.

Судетской областын фашист'еслэн бесчинствооссы

Чехословакиялэсь Германияен оккупировать карем район'есын улэсьлэн экономической улэмзылэн урод пала резкой воштыськемез сярысь чешской но немецкой калык'еслы преследованиос но гестаполэн но генлейновской штурмовик'еслэн бесчинствооссы сярысь Чехословакия ивортэ.

Судетской областын продовольствиы резкой недостаток сярысь наблюдаться карыське. Пограничной рай-

он'есмысь крестьянин'ес фашист'есын бастэм район'есы продуктаос ворттонлэсь отказатьсь карысько. Выль германской властэс налог'есты немедленно тырон сярысь распоряжениос издать карызы. Тросэз чешской школаос пытсамын. Учител'ес тросэз арестовать каремын яке Чехословакияе пегзымын. Пумтэм обыск'ес но арест'ес ортчэ. Концентрационной лагер'ес калык'есын переполнить карылымьн.

Польшалэн анти-советской поискаосыз

Польшалэн иностранной ужпум'ес'я министрелэн Бек, последнейэ Румыние ветлон дыр'яз румынской королен кема вераськон нуиз. Печатьлэн отклик'есыз'я тодмо, что Бек выдвинуть кариз польско-венгерской границаез огазеян сярысь но польско-румынско-венгерской тройственной анти-советской блок создать карон сярысь вопрос'есты.

(ТАСС).

Японской авиацилен бадзымесь ыштон'есыз

ЛОНДОН, 20-тй октябре. „Дейли телеграф энд Морнинг пост“ газетлэн гонконгской корреспондентэз ивортэ, что китайской даннойэс'я 18 тй октябре Гуандинской провинцилен южной частяз бадзым воздушной сражениос ортчиз. Воздушной бойэс дыр'я китаец'ес Японилэсь 30 самолет'ессэс уськытйзы.

ИВОРТОН

„Азылань“ газетлэн редакцияез аслаз селькор'есызлы но читательссызлы ивортэ, что редакция раиисполкомлэн помещениысьтыз выль районной клубе переходить кариз.

РЕДАКЦИЯ.

Отв. редактор И. Владыкин.

Эн вандэлэ пудоез гуртады



БОЙНЯОСЫН НО БОЕНКОЙ ПЛОЩАДКАОСЫН ГИНЭ ВАНДЭЛЭ, СОКУ СЙЛЬЛЭСЬ НО КУЛЭСЬ ВЫЛЙ КАЧЕСТВЕННОЙ КУ ПОННА ДУНО ДУН БАСЬТОДЫ.